

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St./ 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

## **SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### **Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Clothing and Textiles Division / Division des vêtements  
et des textiles  
11 Laurier St./ 11, rue Laurier  
6B1, Place du Portage  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> TENTAGE ITEMS	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-135057/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-135057	<b>Date</b> 2012-10-18
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PR-707-61198	
<b>File No. - N° de dossier</b> pr707.W8486-135057	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-11-23</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Elder, Sylvie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pr707
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3830 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5454
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> see RFP	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

**This amendment 03 to the solicitation is raised to change the closing date and answer questions from potential bidders.**

**Closing date :**

Delete November 2, 2012

Insert November 23, 2012

**Questions :**

**Q1** We would like to check if IRR is required for the fabric – D-80-001-002/SF-001 and D-80-001-121/SF-001.

**A1** No IRR is not mandatory...however if the cost effective price is with IRR properties, then DND will accept it.

**Q2** 4 man tent. (NSN8340-21-891-2464)

When the part of the tent is larger than the width of the fabric, can the part be pieced.

For example, the cotton nylon twill used for the sides generally comes in a width of 57” but the specs indicate that each side should be 58 3/8” plus required seam allowance. Can this piece be split to accommodate the width of the fabric?

**A2** The roof assembly, cannot be split (drawing 8490217) . The fabric width should range from a minimum of 145 cm to 150 cm (IAW specification D80-001-121/SF-001) therefore, there is sufficient room to make the shell as described in the drawings 8490217 and 8490209. If by chance the fabric comes in at the minimum width, (which is 145 cm) then we would request that the manufacturer adjust the tent floor drawing 8490214 to meet the roof assembly so as not to put a seam in the overhead roof.

**All other terms and conditions remain the same**